

# TRACTATENBLAD

VAN HET

## KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

---

JAARGANG 1977 Nr. 148

---

A. TITEL

*Briefwisseling houdende een overeenkomst tussen de Regering van het Koninkrijk der Nederlanden en de Internationale Organisatie voor Atoomenergie betreffende de van 5 tot 9 september 1977 te Petten te houden tweede vergadering van de adviesgroep betreffende nucleaire gegevens voor splijtingsprodukten;  
Wenen, 19 en 30 augustus 1977*

B. TEKST

Nr. I

PERMANENTE VERTEGENWOORDIGING  
VAN HET KONINKRIJK DER NEDERLANDEN  
BIJ DE INTERNATIONALE ATOOMORGANISATIE  
No. 511.

Vienna, August 19th, 1977.

Sir,

With reference to recent discussions I have the honour to inform you that the Government of the Kingdom of the Netherlands is prepared to host the Second Advisory Group Meeting on Fission Product Nuclear Data (FPND) to be held at the "Energieonderzoek Centrum Nederland" (ECN) in Petten, the Netherlands, from 5-9 September 1977, under the auspices of the International Atomic Energy Agency (IAEA). On behalf of the Netherlands Government I have furthermore the honour to propose that the Meeting be held in accordance with the following Arrangements.

- 1) The participants entitled to attend the Meeting shall be:
  - a. Persons designated by the Director-General of IAEA;

b. Staff members of IAEA.

2) With regard to the Meeting the Agreement on the Privileges and Immunities of the International Atomic Energy Agency of 1 July 1959 shall apply.

3) The Netherlands Government shall grant free of charge visas and necessary facilities to the participants of the Meeting.

4) The Government shall exercise reasonable care to ensure security on the premises in which the meeting takes place and to ensure the safety of the officials of the Agency and participants while on the premises of the meeting. The Government shall take whatever steps may be reasonable in the circumstances to ensure such security and such safety, including such supervision of the premises as may be warranted.

If the foregoing arrangements are acceptable to the IAEA, I have the honour to propose that this letter and your letter in reply constitute an agreement between the Government of the Kingdom of the Netherlands and the IAEA, which shall take effect on the date of your reply and remain in force for the duration of the Meeting.

Accept, Sir, the assurances of my highest consideration.

(sd.) K. H. BIRKMAN

K. H. Birkman  
Alternate to the  
Resident Representative

*The Director-General of the  
International Atomic Energy Agency  
Kärntner Ring 11  
1011 Vienna.*

---

## Nr. II

INTERNATIONAL ATOMIC ENERGY AGENCY

DAT/310(5)  
L/351 (NET)

30 August 1977

Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of the letter No. 511 of 19 August 1977 from your Alternate concerning the Second Advisory Meeting on Fission Product Nuclear Data (FPND) to be held at the "Energieonderzoek Centrum Nederland" (ECN) in Petten, the Netherlands, from 5-9 September 1977.

On behalf of the Agency I accept the arrangements set forth in that letter. Accordingly that letter and this reply constitute an agreement between the International Atomic Energy Agency and the Government of the Kingdom of the Netherlands, which shall take effect today and remain in force for the duration of the Meeting.

Accept, Sir, the assurances of my highest consideration.

(sd.) JOHN A. HALL

John A. Hall  
Acting Director General

*The Resident Representative  
of the Kingdom of the Netherlands  
to the IAEA*

*Untere Donastrasse 13-15  
1020 Vienna*

---

#### D. PARLEMENT

De in de brieven vervatte overeenkomst behoeft ingevolge artikel 62, eerste lid, letter c, van de Grondwet niet de goedkeuring der Staten-Generaal alvorens in werking te kunnen treden.

#### G. INWERKINGTREDING

De bepalingen van de in de brieven vervatte overeenkomst zijn ingevolge het in de brieven terzake bepaalde op 30 augustus 1977 in werking getreden.

Wat het Koninkrijk der Nederlanden betreft, geldt de overeenkomst alleen voor Nederland.

#### J. GEGEVENS

Van het op 26 oktober 1956 te New York tot stand gekomen Statuut van de Internationale Organisatie voor Atoomenergie (IAEA), met Bijlage, zijn tekst en vertaling geplaatst in *Trb.* 1957, 50. Zie ook laatstelijk, *Trb.* 1973, 103.

Van de op 1 juli 1959 te Wenen tot stand gekomen Overeenkomst inzake de voorrechten en immuniteiten van de Internationale Organisatie voor Atoomenergie, naar welke Overeenkomst in paragraaf 2 van brief Nr. I wordt verwezen, is de Engelse tekst geplaatst in *Trb.* 1965, 49. Zie ook *Trb.* 1971, 57.

Uitgegeven de twintigste oktober 1977.

*De Minister van Buitenlandse Zaken,*  
M. VAN DER STOEL.